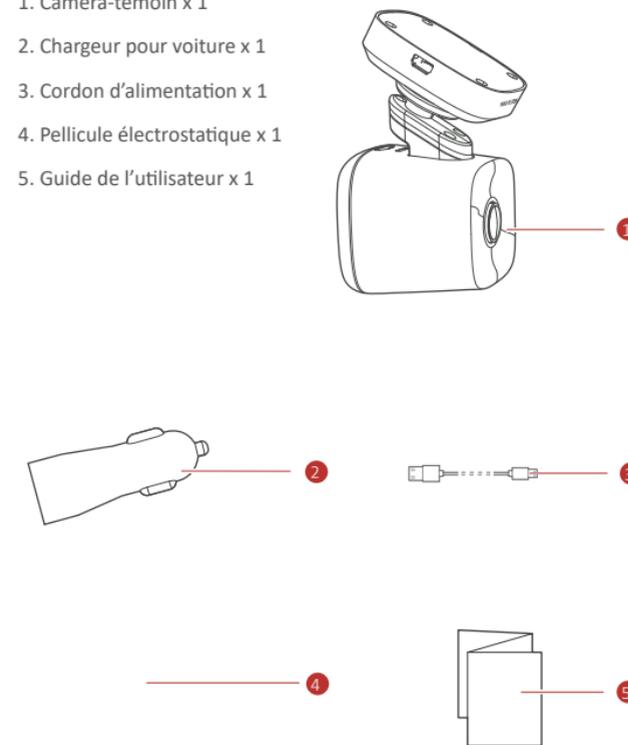


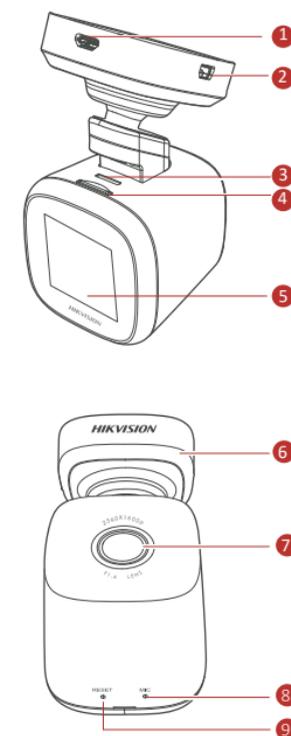
A Liste des pièces

1. Caméra-témoin x 1
2. Chargeur pour voiture x 1
3. Cordon d'alimentation x 1
4. Pellicule électrostatique x 1
5. Guide de l'utilisateur x 1

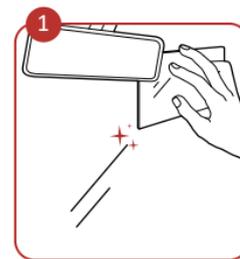


B Introduction aux pièces

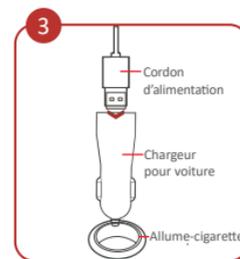
1. Interface d'alimentation
2. Interface pour boîte 4G
3. Haut-parleur
4. Fente de carte TF.
5. Écran
7. Lentille
8. Microphone
9. Bouton Reset (Réinitialiser)
 - Appuyez sur le bouton Reset (Réinitialiser) : Redémarrez la caméra-témoin.
 - Tenir le bouton Reset (Réinitialiser) enfoncé : Lorsque vous entendez la sonorité de démarrage, cela veut dire que la caméra-témoin est rétablie aux valeurs par défaut.



C Installation



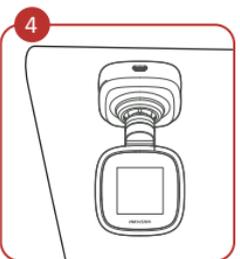
Nettoyez le pare-brise et collez la pellicule électrostatique sur celui-ci. Évitez d'y introduire une bulle d'air. NE PAS coller la pellicule à plusieurs reprises.



Connectez l'autre extrémité du cordon d'alimentation au chargeur pour voiture et connectez le chargeur pour voiture à l'allume-cigarettte.



Installez la caméra-témoin au centre de la pellicule électrostatique. Connectez la caméra-témoin à une extrémité du cordon d'alimentation le long de la ligne rouge indiquée dans la figure.



Réglez l'angle de surveillance et l'installation est terminée.

D Connexion au téléphone mobile

1 Balayez le code QR à télécharger et installez l'appli HikDashcam.



Paramètres Wi-Fi par défaut de la caméra-témoin :
 • Wi-Fi SSID : HIKVISION-F6-XXXX (XXXX renvoie aux quatre derniers caractères du code de vérification.)
 • Wi-Fi Password (Mot de passe) : 1234567890 (veuillez modifier le mot de passe après la première ouverture de session).



2 Ajoutez la caméra-témoin à l'appli.
 a. Lancez l'appli HikDashcam.
 b. Tapez sur Wi-Fi Connection (Connexion Wi-Fi).
 c. Dans la liste Wi-Fi, sélectionnez Wi-Fi SSID de la caméra-témoin cible et entrez le mot de passe Wi-Fi pour créer la connexion.

• Vous pouvez régler les paramètres de la caméra-témoin.
 • Pour iOS, vous devrez vous rendre aux réglages Wi-Fi de votre téléphone pour vous connecter au Wi-Fi de la caméra-témoin.

3 Modifiez le mot de passe de la caméra-témoin pour l'activer afin d'éviter l'enregistrement anormal après vous être connecté au Wi-Fi.

E Description des fonctions

Mise sous tension et hors tension

Mise sous tension : Lorsque vous démarrez, la caméra-témoin se met sous tension.
 Mise hors tension : Lorsque vous arrêtez le moteur, la caméra-témoin se met hors tension.

- Assurez-vous d'avoir connecté la caméra-témoin à l'alimentation conformément aux étapes 2 et 3 de la section Installation.
- Le mode d'alimentation de l'allume-cigarette peut varier selon le type de véhicule. Certains véhicules peuvent avoir une alimentation constante. Dans ce cas, veuillez vous assurer que la caméra-témoin s'éteint lorsque vous éteignez le moteur du véhicule. Sinon, il se pourrait que la batterie du véhicule ait une tension insuffisante.

Enregistrement

Deux types d'enregistrements sont fournis : Enregistrement régulier et enregistrement d'urgence. Il est possible de sélectionner l'enregistrement sonore et muet. L'enregistrement sonore est une valeur par défaut. Vous pouvez taper sur l'écran ou désactiver l'enregistrement sonore dans l'appli.

Spécifications

Modèle	AE-DC5113-F6S
Ouverture	F1.6
Pixel	5 MP
Résolution	1600p @ 30fps
Angle	130°
Écran	1,54 po
Stockage	Carte TF, 16 Go à 128 Go
Capteur-G	Enregistrement intégré déclenché par une collision et verrou d'enregistrement.
Wi-Fi	Oui
Bluetooth	Non
Enregistrement sonore	Oui
Bloc d'alimentation	5 VCC, 2 A
Consommation de puissance	3,5 W
Température d'opération et humidité	-20 °C à 70 °C (-4 F à 158 F), 95 %
Type d'installation	Généralités
Dimensions (L x W x H)	52 x 50 x 97 mm (3,6 po x 3,5 po x 2,8 po)
Poids	Environ 135 g (0,3 lb.)

F Mises en garde

Instruction de sécurité

Ces instructions visent à s'assurer que l'utilisateur peut utiliser le produit correctement pour éviter les dangers ou les pertes de biens.

Mises en garde : Des blessures ou des dommages à l'équipement peuvent survenir si les mises en garde sont ignorées.

- En utilisant la caméra-témoin, vous devez respecter strictement les lois et règlements locaux.
- Gardez bien le guide de l'utilisateur à titre d'information. Reportez-vous à la connexion initiale de la caméra-témoin dans le Guide de l'utilisateur.
- Achetez la carte TF auprès de voies légales. Pour assurer la transmission sécuritaire et stable des données, il est recommandé d'utiliser une carte TF de catégorie 10 ou supérieure.
- Formatez la nouvelle carte TF avant de l'utiliser.
- Afin de protéger la carte TF contre les dommages, éteignez la caméra-témoin avant d'installer et de désinstaller la carte TF.
- Si la caméra-témoin est directement connectée au système d'alimentation du véhicule, il vous est recommandé d'éteindre la caméra-témoin lorsque le moteur est éteint. Déconnectez l'allume-cigarette afin d'éviter une tension insuffisante et un démarrage anormal. Reconnectez l'allume-cigarette afin de vous assurer que la caméra-témoin fonctionne normalement lorsque vous démarrez de nouveau la voiture.
- La température d'opération est de -20 C à 70 C (-4 F à 158 F). Pour protéger la caméra-témoin, NE PAS l'utiliser dans un environnement de haute température, de basse température ou d'humidité élevée. Protégez la caméra-témoin contre la pluie et la poussière.
- Le Guide peut faire l'objet de mises à jour. Les fonctions de la caméra-témoin peuvent varier selon les modèles.

*La fonction d'aide au conducteur de l'appareil ne fait qu'envoyer des alarmes ou des avertissements au conducteur et ne remplace pas le bon jugement et la conduite du conducteur. Lorsque vous utilisez l'appareil, vous devriez également conduire prudemment pour



G Dépannage

Trouble	Solution
La caméra-témoin tombe facilement.	<ul style="list-style-type: none"> Nettoyer le pare-brise avant l'installation.
Le démarrage de la caméra-témoin a échoué.	<ul style="list-style-type: none"> Vérifier si le véhicule est en marche et si le bloc d'alimentation est normal. Vérifier si le chargeur de la voiture est bien branché. Rétablir les valeurs par défaut : tenir le bouton Reset (Réinitialiser) enfoncé jusqu'à ce que la sonorité de démarrage se fasse entendre.
La caméra-témoin s'éteint facilement.	<ul style="list-style-type: none"> S'assurer que le cordon d'alimentation est en bon état. S'assurer que le cordon d'alimentation est bien branché aux interfaces d'accordement.
L'enregistrement est anormal et l'indicateur n'est pas illuminé.	<ul style="list-style-type: none"> S'assurer que la caméra-témoin s'est mise en marche avec succès. Vérifier si la carte TF est insérée. Vérifier l'état de la carte TF, p. ex., son format, sa durée de vie. Changer la carte TF si elle n'est pas en bon état.
L'enregistrement est embrouillé.	<ul style="list-style-type: none"> S'assurer que la pellicule de protection est retirée. Vérifier si le pare-brise ou la lentille de la caméra-témoin sont embrouillés.
L'enregistrement est muet.	<ul style="list-style-type: none"> Taper  sur l'écran ou désactiver l'enregistrement sonore dans l'appli HikDashcam.
La caméra-témoin se réinitialise.	<ul style="list-style-type: none"> Vérifier si le chargeur de la voiture est bien branché. Vérifier si le chargeur de la voiture est muni d'une interface d'alimentation de 5 V c.c. ≥ 2 A

G Dépannage

Trouble	Solution
Le téléphone mobile n'arrive pas à se connecter à la caméra-témoin.	<ul style="list-style-type: none"> S'assurer que l'appli HikDashcam est installée. Veillez reconnecter la caméra-témoin à l'appli.
Le téléphone mobile n'arrive pas à afficher les enregistrements.	<ul style="list-style-type: none"> Cela peut se rapporter au lecteur ou au système du téléphone. Veuillez insérer la carte TF dans votre ordinateur et afficher les enregistrements.
La carte TF n'est pas détectée lorsque vous connectez la caméra-témoin à l'ordinateur au moyen du cordon d'alimentation fourni.	<ul style="list-style-type: none"> La caméra-témoin ne prend pas en charge la transmission de données et le cordon d'alimentation fourni ne sert qu'à la charger. Si vous avez besoin de transférer des données, veuillez insérer la carte TF dans votre ordinateur.
La connexion Wi-Fi prend du temps à s'établir.	<ul style="list-style-type: none"> Ce trouble peut être causé par l'interférence de signaux Wi-Fi environnants. Veuillez utiliser la caméra-témoin dans un milieu où il y a moins d'interférence. Interrompre tous les programmes inutiles sur votre téléphone pour libérer des ressources pour l'appli HikDashcam et reconnecter le Wi-Fi.
Vous avez oublié le mot de passe Wi-Fi de la caméra-témoin.	<ul style="list-style-type: none"> Le mot de passe par défaut est 1234567890. Si vous avez révisé le mot de passe, rétablir le mot de passe en effectuant les étapes suivantes : <ol style="list-style-type: none"> Tenez le bouton Reset (Réinitialiser) enfoncé sur la caméra-témoin jusqu'à ce vous entendiez la sonorité de démarrage et la caméra retournera aux valeurs par défaut. Allez à l'interface Connexion Wi-Fi dans l'appli HikDashcam Sélectionnez Wi-Fi SSID et ouvrez une session en utilisant le mot de passe par défaut. 1234567890.

H Legal Statement

©2020 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. Tous droits réservés.

À propos de ce manuel

Le guide inclut des instructions pour l'utilisation et la gestion du produit. Les photos, graphiques, images et autres renseignements qui s'y trouvent sont à titre de description et d'explication seulement. La contenue dans le présent guide peut changer sans préavis, en raison de mises à jour de micrologiciels ou d'autres raisons. Vous trouverez la plus récente version du présent guide dans le site Web de Hikvision (<http://www.hikvision.com/>).

Les marques de commerce

- HIKVISION** et les autres marques de commerce et logos de Hikvision sont la propriété de Hikvision dans diverses juridictions.
- D'autres marques de commerce et logos mentionnés sont la propriété de leurs propriétaires respectifs.

Déni de responsabilité

DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LOI PERTINENTE, LE PRÉSENT GUIDE ET LE PRODUIT QU'IL DÉCRIT, AINSI QUE SES MATÉRIELS, LOGICIELS ET MICROLOGICIELS, SONT FOURNIS « TEL QUEL » ET « AVEC TOUS LES DÉFAUTS ET ERREURS ». HIKVISION NE FAIT AUCUNE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, Y COMPRIS SANS S'Y LIMITER, LA VALEUR COMMERCIALE, LA QUALITÉ SATISFAISANTE OU L'APTITUDE À UNE FIN PARTICULIÈRE. VOUS UTILISEZ CE PRODUIT À VOS PROPRES RISQUES. EN AUCUN CAS HIKAUTO NE SERA-T-IL TENU RESPONSABLE PAR VOUS POUR TOUT DOMMAGE CONSÉCUTIF, ACCESSOIRE OU INDIRECT, Y COMPRIS, ENTRE AUTRES, LES DOMMAGES POUR PERTE D'ACTIVITÉ,

H Déclaration juridique

DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LOI PERTINENTE, LE PRÉSENT GUIDE ET LE PRODUIT QU'IL DÉCRIT, AINSI QUE SES MATÉRIELS, LOGICIELS ET MICROLOGICIELS, SONT FOURNIS « TEL QUEL » ET « AVEC TOUS LES DÉFAUTS QU'IL CONTIENT ». HIKVISION N'OFFRE AUCUNE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, Y COMPRIS SANS S'Y LIMITER, LA VALEUR COMMERCIALE, UNE QUALITÉ SATISFAISANTE, OU L'APTITUDE À UNE FIN PARTICULIÈRE. VOUS UTILISEZ CE PRODUIT À VOS PROPRES RISQUES. EN AUCUN CAS HIKVISION NE SERA-T-IL TENU RESPONSABLE PAR VOUS POUR TOUT DOMMAGE CONSÉCUTIF, ACCESSOIRE OU INDIRECT, NOTAMMENT Y COMPRIS LES DOMMAGES POUR PERTE D'ACTIVITÉS, PERTE DE PROFITS, INTERRUPTION DES ACTIVITÉS OU PERTE DE DONNÉES, CORRUPTION DES SYSTÈMES, OU LA PERTE DE DOCUMENTATION, QU'ILS DÉPENDENT D'UN BRIS DE CONTRAT, DE MÉFAITS (Y COMPRIS LA NÉGLIGENCE), DE LA RESPONSABILITÉ DU PRODUIT OU PAR AILLEURS EN LIEN AVEC L'UTILISATION DU PRODUIT, MÊME SI HIKVISION A ÉTÉ AVISÉ DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES OU PERTES. VOUS RECONNAISSEZ QUE LA NATURE D'INTERNET ENTRAÎNE DES RISQUES DE SÉCURITÉ INHÉRENTS, ET HIKVISION N'ACCÉPTE AUCUNE RESPONSABILITÉ POUR L'OPÉRATION ANORMALE, LE DÉTOURNEMENT DE RENSEIGNEMENTS PERSONNELS OU AUTRES DOMMAGES DÉCOULANT DE CYBER-ATTAQUES, DE PIRATAGE, D'INFECTION PAR UN VIRUS OU AUTRES RISQUES DE SÉCURITÉ INTERNET; TOUTEFOIS, HIKVISION OFFRIRA UN SOUTIEN TECHNIQUE RAPIDE AU BESOIN. VOUS ACCÉPTEZ D'UTILISER LE PRÉSENT PRODUIT DANS LE RESPECT DE TOUTES LES LOIS APPLICABLES, ET VOUS ÊTES SEUL RESPONSABLE DE FAIRE EN SORTE QUE VOTRE UTILISATION RESPECTE LES LOIS APPLICABLES. EN PARTICULIER, VOUS ÊTES RESPONSABLE D'UTILISER CE PRODUIT D'UNE MANIÈRE QUI N'ENFREINT AUCUN DROIT D'UNE TIÈRE PARTIE, NOTAMMENT LES DROITS DE PUBLICITÉ, LES DROITS DE PROPRIÉTÉ DE PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE OU LES DROITS À LA PROTECTION DES DONNÉES ET AUTRES DROITS DE PROTECTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. VOUS NE DEVEZ PAS UTILISER CE PRODUIT À DES FINS INTERDITES, NOTAMMENT POUR DÉVELOPPER OU PRODUIRE DES ARMES DE DESTRUCTION MASSIVE, DÉVELOPPER OU PRODUIRE DES ARMES CHIMIQUES OU BIOLOGIQUES, MENER TOUTE ACTIVITÉ DANS LE CONTEXTE D'EXPLOSIFS NUCLÉAIRES OU DU CYCLE DE COMBUSTIBLE NUCLÉAIRE INSÉCURITÉ, OU POUR APPUYER DES ABUS DES DROITS DE LA PERSONNE. EN CAS DE CONFLITS ENTRE LE PRÉSENT MANUEL ET LA LOI APPLICABLE, CETTE DERNIÈRE L'EMPORTE.

I Information réglementaire

Information du FCC

Veillez prendre note que les changements ou modifications qui ne sont pas expressément autorisés par la partie responsable de la conformité peuvent annuler l'autorisation de l'utilisateur à opérer l'équipement.

Conformité au FCC : Cet équipement a été mis à l'essai et s'est révélé conforme aux limites d'un appareil numérique de catégorie B, conformément à la partie 15 des Règles du FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable lorsque l'équipement est opéré dans un milieu résidentiel. Cet équipement produit, utilise et peut rayonner de l'énergie de radiofréquences et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux directives, il peut causer le brouillage préjudiciable des communications radio. Cependant, rien ne garantit qu'il n'y aura pas de brouillage dans une installation particulière. Si cet équipement cause réellement du brouillage préjudiciable à la réception radio ou télévisée, ce qui peut être établi en mettant l'équipement sous tension et hors tension, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger le brouillage au moyen d'une ou de plusieurs des mesures suivantes :

- changer l'antenne de réception de position ou d'emplacement.
- augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- connecter l'équipement à une prise qui se trouve sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est branché.
- demander l'aide du marchand ou d'un technicien de radio ou de télévision chevronné.

Conditions du FCC

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles du FCC. L'opération est assujettie aux deux conditions suivantes :

- L'appareil ne doit pas causer d'interférence nuisible.
- L'appareil doit accepter toute interférence reçue, notamment l'interférence qui peut causer une opération non souhaitée.

L'équipement devrait être installé et opéré à une distance d'au moins 20 cm entre le radiateur et votre corps.

I Information réglementaire

Énoncé de conformité de l'UE

Ce produit et, le cas échéant, les accessoires qui l'accompagnent portent également la marque « CE » et sont donc conformes aux normes européennes harmonisées applicables énumérées sous la Directive RE 2014/53/EU, la Directive EMC 2014/30/EU, la Directive LVD 2014/35/EU, la Directive RoHS 2011/65/EU.

2012/19/EU (directive sur les DEEE) : Les produits portant ce symbole ne doivent pas être disposés comme déchets municipaux non triés dans l'Union européenne. Pour assurer le recyclage approprié, retournez ce produit à votre fournisseur local au moment de l'achat de nouvel équipement équivalent, ou disposez-en à des points de collecte désignés. Pour en savoir plus, consultez : www.recyclethis.info.

2006/66/EC (directive sur les piles) : Ce produit contient une pile qui ne doit pas être disposée comme déchets municipaux non triés dans l'Union européenne. Voir la documentation sur le produit pour de l'information propre aux piles. La pile porte ce symbole, qui peut inclure du lettrage pour indiquer du cadmium (Cd), du plomb (Pb) ou du mercure (Hg). Pour assurer un recyclage approprié, retournez la pile à votre fournisseur ou à un point de collecte désigné. Pour en savoir plus, consultez : www.recyclethis.info.

Conformité à la NMB-003 d'Industrie Canada

Cet appareil satisfait aux exigences de la norme CAN ICES-3 (A)/NMB-3(A).

I Information réglementaire

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radioexempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Under Industry Canada regulations, this radio transmitter may only operate using an antenna of a type and maximum (or lesser) gain approved for the transmitter by Industry Canada. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be so chosen that the equivalent isotropically radiated power (e.i.r.p.) is not more than that necessary for successful communication.

Conformément à la réglementation d'Industrie Canada, le présent émetteur radio peut fonctionner avec une antenne d'un type et d'un gain maximal (ou inférieur) approuvé pour l'émetteur par Industrie Canada. Dans le but de réduire les risques de brouillage radioélectrique à l'intention des autres utilisateurs, il faut choisir le type d'antenne et son gain de sorte que la puissance isotrope rayonnée équivalente (p.i.r.e.) ne dépasse pas l'intensité nécessaire à l'établissement d'une communication satisfaisante.

Cet équipement doit être installé et utilisé à une distance minimale de 20 cm entre le radiateur et votre corps.